

Brüssel, 2. veebruar 2021
(OR. en)

Institutsioonidevaheline
dokument:
2021/0018(COD)

5838/21
ADD 1

CODIF 6
CODEC 124
TRANS 47
SOC 52

ETTEPANEK

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	1. veebruar 2021
Saaja:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2021) 34 final
Teema:	LISAD järgmise dokumendi juurde: Ettepanek: EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU DIREKTIIV reisijate- või kaubaveol kasutatavate teatavate maantee sõidukite juhtide alus- ja jätkuõppe kohta (kodifitseeritud tekst)

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2021) 34 final - Annexes 1 to 5.

Lisatud: COM(2021) 34 final - Annexes 1 to 5

Brüssel, 1.2.2021
COM(2021) 34 final

ANNEXES 1 to 5

LISAD

järgmise dokumendi juurde:

Ettepanek:

EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU DIREKTIIV

reisijate- või kaubaveol kasutatavate teatavate maantee sõidukite juhtide alus- ja jätkuõppe kohta (kodifitseeritud tekst)

II LISA
PÄDEVUSE JA VÄLJAÕPPE MIINIMUMNÕUDED

1. JAGU: AINETE LOETELU

Juhi alus- ja jätkuõppe hindamisel peavad liikmesriigid arvesse võtma teadmisi vähemalt käesolevasse loetelusse kuuluvates ainetes. Juhipraktikantidel peavad olema teadmised ja praktiline kogemus, millega juhtida turvaliselt asjaomase kategooria sõidukeid.

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .1(a)

Kutseoskuste miinimumtase on võrreldav vähemalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. aprilli 2008. aasta soovitusel¹ II lisas sätestatud Euroopa kvalifikatsiooniraamistiku 2. tasemega.

↓ 2003/59/EÜ

1. Ohutusnõuetel põhineva säästliku sõidu täiendõpe

Kõik juhiload

- 1.1. Eesmärk: tunda ülekandesüsteemi omadusi, et seda optimaalselt kasutada:
pöördemomendi, võimsuse ja kütuse erikulu kõverad, pöördeloenduri optimaalne kasutuspiirkond, käigukasti ülekandearvu diagrammid.
-

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .1(a)

- 1.2. Eesmärk: tunda juhtimisseadmete tehnilisi omadusi ja tööpõhimõtteid, et sõidukit juhtida, kulumist minimeerida ja rikkeid ära hoida:
piduri ja aeglusti kasutamise piirangud, piduri ja aeglusti kombineeritud kasutamine, kiirusele sobiva käigu valimine, sõiduki inerts kasutamine, kiiruse mahavõtmise ja pidurdamise viisid allamäge sõidul, tegevus õnnetusjuhtumi korral, elektrooniliste ja mehaaniliste seadmete (näiteks elektroonilise stabiilsusprogrammi (ESP), kõrgetasemelise hädapidurdussüsteemi (AEBS), mitteblokeeruva pidurisüsteemi (ABS), veojõukontrolli süsteemi (TCS) ja sõidukite jälgimissüsteemi (IVMS) ning muude heakskiidetud juhiabi- ja automaatseadmete) kasutamine.
- 1.3. Eesmärk: oskus optimeerida kütusekulu:
säästlik kütusetarbimine punktides 1.1 ja 1.2 osutatud teadmisi kasutades, liiklusvoo ennustamise tähtsus, sobiv pikivahe teiste sõidukitega ja sõiduki hoo kasutamine, ühtlane kiirus, sujuv sõidustiil ja õige rehvirõhk ning intelligentsete transpordisüsteemide tundmine, mis võimaldavad sõidukit tõhusamalt juhtida ja aitavad marsruuti planeerida.

¹ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. aprilli 2008. aasta soovitus Euroopa kvalifikatsiooniraamistiku loomise kohta elukestva õppe valdkonnas (ELT C 111, 6.5.2008, lk 1).

1.4. Eesmärk: võime liiklusriske vältida, hinnata ja nendega kohaneda:

tunda erinevaid tee-, liiklus- ja ilmastikuolusid ning nendega kohaneda, olla valmis eelseisvateks sündmusteks; mõista, kuidas ebaharilike ilmastikuolude korral reisi ette valmistada ja kavandada; osata kasutada asjakohast turvavarustust ja mõista, millal tuleb reis äärmuslike ilmastikuolude tõttu edasi lükata või ära jätta; kohaneda liiklusohtudega, sealhulgas ohtlik käitumine liikluses või juhtimine kui tähelepanu on hajutatud (näiteks elektroonikaseadmete kasutamise, söömise, joomise jne tõttu); tunda ära ohtlikke olukordi, nendega kohaneda ja toime tulla neist tuleneva stressiga, eelkõige seoses sõidukite suuruse ja kaaluga ning vähekaitstud liiklejatega, näiteks jalakäijate, ratturite ja kahe rattaliste mootorsõidukite juhtidega;

tunda ära võimalikke ohtlikke olukordi ja tõlgendada õigesti, kuidas need potentsiaalselt ohtlikud olukorrad võivad muutuda olukordadeks, milles kokkupõrget ei ole enam võimalik vältida, ning valida selline teguviis ja viia see ellu viisil, mis suurendab turvavaru, nii et kokkupõrget on ohtude ilmnemisel siiski võimalik vältida.

↓ 2003/59/EÜ

C-, C- + E-, CI-, CI- + E-kategooria juhiloa

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .1(a)

1.5. Eesmärk: oskus sõidukile koormat peale laadida ohutusnõudeid ja sõiduki nõuetekohast kasutust silmas pidades:

liikuvat sõidukit mõjutavad jõud, sõiduki koormale ja teeoludele vastava õige käigu valik, automaatkäigukasti kasutamine, sõiduki või autorongi nimikoormuse arvutamine, kogumassi arvutamine, veose paigutus, telje ülekoormamise tagajärjed, sõiduki stabiilsus ja raskuskese, pakendite ja kaubaaluste liigid;

peamised kaubakategooriad, mis vajavad kindlustamist, kinnitamist ja toestamist, koormakinnitusrühmade kasutamine, koorma kinnitussvahendite kontrollimine, teisaldusseadmete kasutamine, katepresendi paigaldamine ja eemaldamine.

↓ 2003/59/EÜ

D-, D- + E-, DI-, DI- + E-kategooria juhiloa

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .1(a)

1.6. Eesmärk: oskus tagada reisijate mugavus ja ohutus:

piki- ja põikisuunalise liikumise juhtimine, tee jagamine, sõiduki paiknemine teel, sujuv pidurdamine, sõiduki juhtimine ülendinurka arvestades, teatavate eriinfrastruktuuride kasutamine (üldkasutatavad teed, erisõidurajad), ohutu sõidu ja juhi muude rollide sobitamine, suhtlemine reisijatega, teatavate reisijarühmade eripära (puuetega inimesed, lapsed).

- 1.7. Eesmärk: oskus sõidukile koormat peale laadida ohutusnõudeid ja sõiduki nõuetekohast kasutust silmas pidades:

liikuvat sõidukit mõjutavad jõud, sõiduki koormale ja teoludele vastava käigu valik, automaatkäigukasti kasutamine, sõiduki või autorongi nimikoormuse arvutamine, veose paigutus, telje ülekoormamise tagajärjed, sõiduki stabiilsus ja raskuskese.

↓ 2003/59/EÜ

2. Määruste kohaldamine

Kõik juhiload

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .1(a)

- 2.1. Eesmärk: tunda autoveo sotsiaalset keskkonda ja seda reguleerivaid õigusnorme:

maksimaalsed tööajad autoveo puhul; Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruste (EÜ) nr 561/2006² ja (EL) nr 165/2014³ põhimõtted, kohaldamine ja tagajärjed; karistused sõidumeeriku kasutamata jätmise, nõuetele mittevastava kasutuse või võltsimise eest; teadmised autoveo sotsiaalse keskkonna kohta: juhtide õigused ja kohustused seoses alus- ja jätkuõppega.

↓ 2003/59/EÜ

C-, C- + E-, C1-, C1- + E-kategooria juhiload

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .1(a)

- 2.2. Eesmärk: teada kaubavedu reguleerivaid õigusnorme:

transpordialased tegevusload, sõidukis hoitavad dokumendid, teatavate teede kasutamise keeld, teekasutustasu, kaubaveo tüüplepingutega seotud kohustused, veolepingusse kuuluvate dokumentide koostamine, rahvusvahelised veoload, rahvusvahelisest kaupade autoveolepingu konventsioonist tulenevad kohustused, rahvusvahelise veokirja koostamine, piiriületus, ekspediitorid, teatavad kaubadokumendid.

² Euroopa Parlamendi ja nõukogu 15. märtsi 2006. aasta määrus (EÜ) nr 561/2006, mis käsitleb teatavate autovedusid käsitlevate sotsiaalõigusnormide ühtlustamist ja millega muudetakse nõukogu määrusi (EMÜ) nr 3821/85 ja (EÜ) nr 2135/98 ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrus (EMÜ) nr 3820/85 (ELT L 102, 11.4.2006, lk 1).

³ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 4. veebruari 2014. aasta määrus (EL) nr 165/2014 autovedudel kasutatavate sõidumeerikute kohta, millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrus (EMÜ) nr 3821/85 autovedudel kasutatavate sõidumeerikute kohta ning muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 561/2006, mis käsitleb teatavate autovedusid käsitlevate sotsiaalõigusnormide ühtlustamist (ELT L 60, 28.2.2014, lk 1).

D-, D- + E-, D1-, D1- + E-kategooria juhiloa

- 2.3. Eesmärk: teada reisijatevedu reguleerivaid eeskirju:
teatud reisijarühmade vedu, busside turvavarustus, turvavööd, veos.

3. Tervishoid, liiklus- ja keskkonnaohutus, teenindus, logistika

Kõik juhiloa

- 3.1. Eesmärk: teadvustada liiklusega ja tööõnnetustega seotud ohte:
transpordisektori tööõnnetuste liigid, liiklusõnnetuste statistika, veokite/busside osalus õnnetustes, inimestega seotud, varalised ja rahalised tagajärjed.
- 3.2. Eesmärk: hoida ära kuritegevust ja ebaseaduslike sissereändajate vedu:
üldine teave, tagajärjed juhi seisukohast, ennetusmeetmed, kontrollimine, veoettevõtja vastutust käsitlevad õigusaktid.
- 3.3. Eesmärk: oskus ära hoida füüsilisi ohte:
ergonoomika põhimõtted; ohtlikud liigutused ja asendid, füüsiline sobivus, käitlemisharjutused, isikukaitse.
- 3.4. Eesmärk: mõista füüsiliste ja vaimsete võimete olulisust:
tervisliku ja tasakaalustatud toitumise põhimõtted, alkoholi, narkootikumide ja muude tõenäoliselt käitumist mõjutavate ainete mõju, väsimuse ja stressi sümptomid, põhjused ja mõjud, töö- ja puhkeaja pööratav oluline roll.
- 3.5. Eesmärk: oskus hinnata hädaolukordi:
käitumine hädaolukorras: olukorra hindamine, olukorra halvenemise ärahoidmine, abi kutsumine, kannatanute abistamine ja esmaabi andmine, reageerimine tulekahju puhul, veoautos olevate sõitjate või bussi olevate reisijate evakueerimine, kõigi reisijate ohutuse tagamine, reageerimine rünnaku korral; õnnetusjuhtumi seletuskirja koostamise põhimõtted.
- 3.6. Eesmärk: oskus käituda ettevõtte mainet tõstval moel:
juhi käitumine ja ettevõtte maine: juhi pakutava teenuse kvaliteedi olulisus ettevõtte jaoks, juhi rollid, inimesed, kellega juht kokku puutub, sõiduki hooldus, töökorraldus, vaidluste ärilised ja rahalised tagajärjed.

C-, C- + E-, C1-, C1- + E-kategooria juhiloa

- 3.7. Eesmärk: tunda autokaubaveo majanduslikku keskkonda ja turukorraldust:
autoveo suhted teiste veoliikidega (konkurents, kaubasaatjad), erinevad autoveo valdkonnad (vedu rendi või tasu eest, omal kulul, transpordi abitegevus), vedajate tegevuse põhiliikide organisatsioonitüübid, eri veoviisid (paakauto, kontrollitud veosruumi temperatuuriga sõiduk, ohtlikud kaubad, loomade vedu jne), veondusala areng (pakutavate teenuste mitmekesisus, raudtee-autoveo, allhanked jne).

↓ 2003/59/EÜ

D-, D- + E-, D1-, D1- + E-kategooria juhiloa

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .1(a)

- 3.8. Eesmärk: tunda reisijate autoveo majanduslikku keskkonda ja turukorraldust:
reisijate autoveo seosed muude reisijateveo liikidega (raudtee, sõiduauto), reisijate autoveoga seotud eri tegevusalad, teadlikkuse suurendamine puuetega inimeste suhtes, piiriületus (rahvusvahelised veod), reisijate autoveoga tegelevate ettevõtjate põhitüüpide korraldus.
-

↓ 2003/59/EÜ

2. JAGU: ARTIKLI 3 LÕIKE 1 PUNKTIS A ETTEÄHETUD KOHUSTUSLIK ALUSÕPE

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .1(b)

2.1. Kursustel osalemine ja eksam

Alusõpe peab sisaldama kõigi 1. jaos loetletud ainete õpetamist. Alusõppe kestus peab olema 280 tundi.

Iga juhipraktikant saab vähemalt 20 tundi individuaalset sõiduõpet asjaomase kategooria sõidukiga, mis vastab vähemalt direktiivis 2006/126/EÜ.

Individuaalses sõidutunnis peab juhipraktikandiga kaasas olema heakskiidetud koolituskeskuses töötav sõiduõpetaja. Iga juhipraktikant võib maksimaalselt 8 tundi 20-tunnisest individuaalsest sõiduõppest teha spetsiaalsel treeningalal või tiiptasemel simulaatoril, et hinnata ohutusnõuetel põhineva säästliku sõidu oskust, eelkõige seoses sõiduki valitsemisega erinevates teeloludes ja vahelduvates ilmastikuoludes valgel ja pimedal ajal ning kütusekulu optimeerimise oskusega.

Liikmesriigid võivad lubada osa koolituse läbimist heakskiidetud koolituskeskuses IKT-vahendite abil, näiteks e-õppe teel, tagades, et säilib hea koolitus kvaliteet ja -tõhusus ning valides õppeained, kus IKT-vahendeid on võimalik kõige tõhusamalt kasutada. Eelkõige nõuavad liikmesriigid kasutaja usaldusväärset tuvastamist ja asjakohaseid kontrollivahendeid. Liikmesriigid võivad lugeda muude liidu õigusaktide alusel nõutava erikoolituse koolituse hulka. See hõlmab koolitusi, mis on nõutud ohtlike kaupade veoks Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2008/68/EÜ⁴ alusel, puuetega inimeste suhtes teadlikkuse suurendamiseks

⁴ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 24. septembri 2008. aasta direktiiv 2008/68/EÜ ohtlike kaupade siseveo kohta (ELT L 260, 30.9.2008, lk 13).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) nr 181/2011⁵ alusel ning loomade veoks nõukogu määruse (EÜ) nr 1/2005⁶ alusel, kuid ei ole piiratud üksnes nende koolitustega.

Artikli 5 lõikes 5 osutatud juhtide puhul peab alusõppe kestus olema 70 tundi, sealhulgas viis tundi individuaalset sõiduõpet.

Nimetatud koolituse lõppedes teevad liikmesriikide pädevad asutused või nende poolt määratud üksused juhile kirjaliku või suulise eksami. Eksam peab sisaldama vähemalt üht küsimust iga eesmärgi kohta, mis sisaldub 1. jaos esitatud ainete loetelus.

↓ 2003/59/EÜ (kohandatud)

2.2. Eksami sooritamine

Liikmesriigi pädevad asutused või nende poolt määratud üksused korraldavad ülalnimetatud teoreetilised ja praktilised eksamid, et kontrollida, kas juhikandidil on 1. jaos nõutud teadmised seal loetletud ainete ja eesmärkide osas.

- a) Teoreetiline eksam koosneb vähemalt kahest osast:
- i) küsimused, mis sisaldavad valikvastustega küsimusi, otseseid vastuseid nõudvaid küsimusi või nimetatud kahe süsteemi kombinatsiooni;
 - ii) juhtumite lahendamine.
- Teoreetilise eksami minimaalne kestus peab olema neli tundi.
- b) Praktiline eksam koosneb kahest osast:
- i) sõidueksam ohutusnõuetel põhineva säästliku sõidu oskuse hindamiseks. Eksam tuleb võimaluse korral teha asulavälistel teedel, maanteedel või kiirteedel (või samalaadsetel teedel) ning kõikvõimalikel asulasisestel teedel, millel tuleb ette eri liiki raskusi, millega juht oma töös kokku puutub. Samuti on soovitatav, et eksam toimuks mitmesuguse liiklustiheduse tingimustes. Juhtimisega tuleb kasutada optimaalselt, et hinnata kandidaati kõigis liiklusolukordades, millega juht oma töös kokku puutub. Selle eksami minimaalne kestus peab olema 90 minutit.
 - ii) praktiline eksam, mis hõlmab vähemalt punkte 1.5, 1.6, 1.7, 3.2, 3.3 ja 3.5. Selle eksami minimaalne kestus peab olema 30 minutit.

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .1(b)

Praktilisel eksamil kasutatav sõiduk peab vastama vähemalt direktiivis 2006/126/EÜ eksamisõidukitele sätestatud nõuetele.

⁵ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. veebruari 2011. aasta määrus (EL) nr 181/2011, mis käsitleb bussisõitjate õigusi ning millega muudetakse määrust (EÜ) nr 2006/2004 (ELT L 55, 28.2.2011, lk 1).

⁶ Nõukogu 22. detsembri 2004. aasta määrus (EÜ) nr 1/2005, mis käsitleb loomade kaitset vedamise ja sellega seonduvate toimingute ajal ning millega muudetakse direktiive 64/432/EMÜ ja 93/119/EÜ ja määrust (EÜ) nr 1255/97 (ELT L 3, 5.1.2005, lk 1).

Praktilisele eksamile võib lisada kolmanda eksami, mis sooritatakse spetsiaalsel treeningalal või stimulaatoril, et hinnata ohutusnõuetel põhineva säästliku sõidu oskust, eelkõige seoses sõiduki valitsemisega erinevates teeoludes ja vahelduvates ilmastikutingimustes valgel ja pimedal ajal.

Selle vabatahtliku eksami kestus ei ole määratud. Kui juht selle eksami teeb, võib selle kestuse lahutada alapunktis i nimetatud 90-minutisest sõidueksamist, kuid mahalahutatav aeg ei või ületada 30 minutit.

Artikli 5 lõikes 5 osutatud juhtide puhul peab teoreetiline eksam piirduma nende 1. jaos loetletud ainetega, mis vastavad sõidukikategooriatele, mida uus alusõpe käsitleb. Need juhid peavad siiski tegema kogu praktilise eksami.

3. JAGU: ARTIKLI 3 LÕIKES 2 ETTENÄHTUD KIIRENDATUD ALUSÕPE

Kiirendatud alusõpe peab sisaldama kõigi 1. jaos loetletud ainete õpetamist. See peab kestma 140 tundi.

Iga juhikandidaat saab vähemalt 10 tundi individuaalset sõiduõpet asjaomase kategooria sõidukiga, mis vastab vähemalt direktiivis 2006/126/EÜ eksamisõidukitele sätestatud nõuetele.

Individuaalses sõidutunnis peab juhikandidaadiga kaasas olema heakskiidetud koolituskeskuses töötav sõiduõpetaja. Iga juhikandidaat võib maksimaalselt 4 tundi 10-tunnisest individuaalsest sõiduõppesest teha spetsiaalsel treeningalal või tipptasemel stimulaatoril, et hinnata ohutusnõuetel põhineva säästliku sõidu oskust, eelkõige seoses sõiduki valitsemisega erinevates teeoludes ja neis teeoludes vahelduvates ilmastikuoludes valgel ja pimedal ajal ning kütusekulu optimeerimise oskusega.

Punkti 2.1 neljanda lõigu sätteid kohaldatakse ka kiirendatud alusõppe suhtes.

Artikli 5 lõikes 5 osutatud juhtide puhul peab kiirendatud alusõppe kestus olema 35 tundi, sealhulgas kaks ja pool tundi individuaalset sõiduõpet.

Nimetatud koolituse lõppedes teevad liikmesriigi pädevad asutused või nende poolt määratud üksused juhile kirjaliku või suulise eksami. Eksam peab sisaldama vähemalt üht küsimust iga eesmärgi kohta, mis sisaldub 1. jaos esitatud ainete loetelus.

4. JAGU: ARTIKLI 3 LÕIKE 1 PUNKTIS B ETTENÄHTUD KOHUSTUSLIK JÄTKUÕPE

Kohustusliku jätkuõppe kursused peab korraldama heakskiidetud koolituskeskus. Nende kestus peab olema 35 tundi iga viie aasta järel, kusjuures need tuleb korraldada vähemalt seitsmetunnistes osades, mis võivad olla jaotatud kahele järjestikusele päevale. Alati, kui kasutatakse e-õpet, tagab heakskiidetud koolituskeskus koolituse nõuetekohase kvaliteedi säilimise, valides muu hulgas valdkonnad, kus IKT-vahendeid saab kõige tõhusamalt kasutada. Eelkõige nõuavad liikmesriigid kasutaja usaldusväärset tuvastamist ja asjakohaseid kontrollivahendeid. E-õppe kaudu toimuva koolituse kestus ei tohi ületada 12 tundi. Vähemalt

ühes koolitustsükklis tuleb käsitleda liiklusohutusosalast ainet. Koolituse sisu puhul võetakse arvesse juhi tehtavate vedudega seotud koolitusvajadusi ning sellekohaste õigusaktide ja tehnika arengut, samuti tuleks võimaluste piires arvesse võtta juhi spetsiifilisi koolitusvajadusi. 35 tunni jooksul tuleks käsitleda eri aineid, sealhulgas kordusõpet, kui ilmneb, et juht vajab spetsiifilist tugiõpet.

Liikmesriigid võivad kaaluda muude liidu õigusaktide alusel nõutava läbitud erikoolituse lugemist kuni üheks ette nähtud seitsmetunniseks tsüklikuks. See hõlmab koolitusi, mis on nõutud ohtlike kaupade veoks direktiivi 2008/68/EÜ alusel, loomade veoks määruse (EÜ) nr 1/2005 alusel ning teadlikkuse suurendamiseks puuetega inimeste kohta reisijateveol määruse (EL) nr 181/2011 alusel, kuid ei ole piiratud nimetatud koolitustega. Liikmesriigid võivad aga otsustada, et direktiivi 2008/68/EÜ alusel nõutava läbitud erikoolituse ohtlike kaupade veoks võib lugeda kaheks seitsmetunniseks tsüklikuks, tingimusel et see on ainus koolitus, mida jätkuõppes arvesse võetakse.

↓ 2003/59/EÜ

5. JAGU ALUS- JA JÄTKUÕPPE HEAKSKIITMINE

5.1. Alus- ja jätkuõpet korraldavad koolituskeskused tuleb liikmesriigi pädevatel asutustel heaks kiita. Heakskiidu võib anda ainult kirjaliku taotluse peale. Taotlusele tuleb lisada järgmised dokumendid:

5.1.1. sobiv alus- ja jätkuõppe programm, milles määratletakse õpetatavad ained, esitatakse rakenduskava ja õpetusmeetodid;

5.1.2. info õpetajate pädevuse ja tegevusalade kohta;

5.1.3. info kursuste toimumiskohtade, õppematerjalide, praktiliseks tööks antavate ressursside ja kasutatava sõidukipargi kohta;

5.1.4. info kursustel osalemise tingimuste kohta (osalejate arv).

5.2. Pädev asutus peab andma kirjaliku heakskiidu järgmistel tingimustel:

5.2.1. koolitus peab toimuma vastavalt taotlusega koos esitatud dokumentidele;

5.2.2. pädeval asutusel peab olema õigus saata volitatud isikuid heakskiidetud koolituskeskuse kursuseid jälgima ning õigus keskuste tööd kontrollida, pidades silmas kasutatavaid ressursse ning kursuste ja eksamite nõuetekohast korraldamist;

5.2.3. heakskiidu võib peatada või tühistada, kui heakskiidu tingimusi ei täideta.

Heakskiidetud keskus peab tagama, et õpetajatel on nõuetekohased teadmised kõige viimastest eeskirjadest ja koolitusega seotud nõuetest. Konkreetse valikumenetluse osana, peavad õpetajad tõendama oma teadmisi nii ainete kui ka õpetusmeetodite osas. Koolituse praktilise osaga seoses peavad õpetajad tõendama oma kogemust elukutseliste juhtidena või samalaadset juhikogemust, nagu näiteks kogemus raskeveokite sõiduõpetajatena./

Koolituskava peab vastama heakskiidutingimustele ja hõlmama 1. jaos loetletud aineid.

↓ 2003/59/EÜ

II LISA

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .2(a)

JUHI KUTSETUNNISTUSE EUROOPA LIIDU VORMI KÄSITLEV KORD

↓ 2003/59/EÜ (kohandatud)
→₁ 2004/66/EÜ artikkel 1 ja lisa
→₂ 2006/103/EÜ artikkel 1 ja
lisa .A(6)
→₃ 2013/22/EL artikkel 1 ja lisa

1. Kutsetunnistuse tehnilised näitajad peavad vastama ISO 7810 ja 7816-1 standarditele.

Meetodid, millega kontrollitakse kutsetunnistuse tehniliste näitajate vastavust rahvusvahelistele standarditele, peavad vastama standardile ISO 10373.

2. Kutsetunnistusel on kaks külge:

Esiküljel on:

- a) suures kirjas pealkiri „Kutsetunnistus” tunnistuse välja andnud liikmesriigi ametlikus keeles või ametlikes keeltes;
- b) kutsetunnistuse välja andnud liikmesriigi nimi (vabatahtlik);
- c) →₁ kutsetunnistuse väljaandnud liikmesriigi tunnusmärk negatiivina sinises riskülikus, mida ümbritseb kaksteist kollast tähte; riigi tunnusmärgid on järgmised:

B	:	Belgia
→ ₂ BG ← ←	→ ₂ : ←	→ ₂ Bulgaaria ←
CZ	:	☒ Tšehhi ☒
DK	:	Taani
D	:	Saksamaa
EST	:	Eesti
IRL	:	Iirimaa
GR	:	Kreeka
E	:	Hispaania
F	:	Prantsusmaa

→ ₃ HR ←	→ ₃ : ←	→ ₃ Horvaatia ←
I	:	Itaalia
CY	:	Küpros
LV	:	Läti
LT	:	Leedu
L	:	Luksemburg
H	:	Ungari
M	:	Malta
NL	:	Madalmaad
A	:	Austria
PL	:	Poola
P	:	Portugal
→ ₂ RO ←	→ ₂ : ←	→ ₂ Rumeenia ←
SLO	:	Sloveenia
SK	:	Slovakkia
FIN	:	Soome
S	:	Rootsi

- d) teave väljaantud kutsetunnistuse kohta järgmises numeratsioonis:
1. kutsetunnistuse omaniku perekonnanimi;
 2. kutsetunnistuse omaniku eesnimi;
 3. kutsetunnistuse omaniku sünnikoht ja -kuupäev;
 4.
 - a) väljaandmiskuupäev;
 - b) kehtivusaeg;
 - c) kutsetunnistuse välja andnud asutuse nimi (võib olla trükitud tagaküljele);
 - d) haldusotstarbeline number, mis ei ole juhiloa number (vabatahtlik);
 5.
 - a) juhiloa number;
 - b) seerianumber;
 6. kutsetunnistuse omaniku foto;
 7. kutsetunnistuse omaniku allkiri;

8. kutsetunnistuse omaniku peamine elukoht või postiaadress (vabatahtlik);

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .2(b)

9. sõidukite kategooriad, mille puhul juht täidab alus- ja jätkuõppele seatud nõudeid;

↓ 2003/59/EÜ
→₁ 2004/66/EÜ artikkel 1 ja lisa
→₂ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .2(b)

e) →₁ →₂ pealkiri „Euroopa Liidu vorm” kutsetunnistust välja andva liikmesriigi keeles või keeltes ja kiri „Kutsetunnistus” liidu teistes ametlikes keeltes, trükitud sinise värviga, nii et see moodustab tunnistuse tausta: ← ←

↓ 2006/103/EÜ artikkel 1 ja
lisa .A(6)

карта за квалификация на водача

↓ 2003/59/EÜ

tarjeta de cualificación del conductor
osvědčení profesní způsobilosti řidiče
chaufføruddannelsesbevis
Fahrerqualifizierungsnachweis
juhi ametipädevuse kaart
δελτίο επιμόρφωσης οδηγού
driver qualification card
carte de qualification de conducteur
cárta cáilíochta tiomána

↓ 2013/22/EL artikkel 1 ja lisa

kvalifikacijska kartica vozača

↓ 2003/59/EÜ

carta di qualificazione del conducente
vadītāja kvalifikācijas apliecība
vairuotojo kvalifikacinė kortelė
gépjárművezetői képesítési igazolvány

karta ta' kwalifikazzjoni tas-sewwieq
kwalificatiekaart bestuurder
karta kwalifikacji kierowcy
carta de qualificação do motorista

↓ 2006/103/EÜ artikkel 1 ja
lisa .A(6)

cartela de pregătire profesională a conducătorului auto

↓ 2003/59/EÜ
→₁ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .2(b)

preukaz o kvalifikácii vodiča
kartica o usposobljenosti voznika
kuljettajan ammattipätevyyskortti
yrkeskompetensbevis för förare

f) etalonvärvid:

- sinine: Pantone Reflex blue,
- kollane: Pantone yellow;

tagaküljel on:

- a) →₁ 9. sõidukite kategooriad, mille puhul juht täidab alus- ja jätkuõppele seatud nõuded;
10. direktiivi 2006/126/EÜ I lisas ettenähtud liidu ühtlustatud kood „95”; ←
11. ruum kutsetunnistusele haldusotstarbeliste või liiklusohutusega seotud üksikasjade jaoks, mida kutsetunnistuse välja andnud liikmesriik võib sinna kanda (vabatahtlik). Kui need üksikasjad on seotud käesolevas lisas määratletud kannetega, tuleb nende ette kirjutada vastava kande number;
- b) selgitus kutsetunnistuse esi- ja tagaküljel olevate nummerdatud kannete kohta (vähemalt kannete 1, 2, 3, kande 4 punktide a, b, c ning kande 5 punktide a ja b ning kande 10 kohta).
-

↓ 2013/22/EL artikkel 1 ja lisa

Kui liikmesriik soovib teha neid kandeid riigikeeles, mis ei ole bulgaaria, eesti, hispaania, hollandi, horvaadi, inglise, itaalia, kreeka, leedu, läti, malta, poola, portugali, prantsuse, rootsi, rumeenia, saksa, slovaki, sloveeni, soome, taani, tšehhi või ungari keel, siis koostab ta kutsetunnistuse kahes keeles, kasutades üht eespool nimetatud keeltest, ilma et see piiraks muude käesoleva lisa sätete kohaldamist.

3. TURVALISUS, SEALHULGAS ANDMEKAITSE

Kutsetunnistuse eri komponendid peavad välistama petmise ja võltsimise ning tuvastama iga sellise tegevuse katse.

Liikmesriigid peavad tagama, et kutsetunnistuse turvalisuse tase on vähemalt sama, mis juhiloal.

4. ERIEESKIRJAD

Liikmesriigid võivad pärast komisjoniga konsulteerimist lisada värve või märgistusi, nagu näiteks vöötkoode, riiklikke sümboleid ja turvaelemente, ilma et see piiraks muude käesoleva lisa sätete kohaldamist.

Seoses kutsetunnistuste vastastikuse tunnustamisega ei või vöötkood sisalda muid andmeid peale nende, mis on juba kutsetunnistusel loetavalt esitatud või mis on olulised kutsetunnistuse väljaandmisprotseduuri seisukohast.

5. ÜLEMIN EKUSÄTTED

Enne 23. maid 2020 välja antud juhi kutsetunnistused kehtivad kuni oma kehtivusaja lõpuni.

↓ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .2(c)

JUHI KUTSETUNNISTUSE EUROOPA LIIDU VORM

↓ 2003/59/EÜ
→₁ 2018/645 artikkel 1.7 ja
lisa .2(c)

Esikülg



KUTSETUNNISTUS (LIIKMESRIK)

1.
2.
3.
4a. 4b.
4c. (4d.)
5a. 5b.
7.
(8.)

6. FOTO

9.

Tagakülg

11.

1. Perekonnanimi
2. Eesnimi
3. Sünniaeg ja -koht
4a. Väljaandmise kuupäev
4b. Kehitusaeg
4c. Vabja antud
5a. Juhiloa number
5b. Seotianumber
10. ►¹⁰Lidu kood◄

9.	10.
C1	
C	
D1	
D	
C1E	
CE	
D1E	
DE	



III LISA

TEATAVATE JUHILOAKATEGOORiate VIIDE TE VASTAVUSTABEL

Viide käesolevas direktiivis	Viide direktiivis 2006/126/EÜ
C + E	CE
C1 + E	C1E
D + E	DE
D1 + E	D1E



IV LISA

A osa

Kehtetuks tunnistatud direktiiv muudatuste loeteluga (osutatud artiklis 14)

Euroopa Parlamendi ja nõukogu
direktiiv 2003/59/EÜ
(ELT L 226, 10.9.2003, lk 4)

Nõukogu direktiiv 2004/66/EÜ
(ELT L 168, 1.5.2004, lk 35)

ainult lisa punkt IV.2

Nõukogu direktiiv 2006/103/EÜ
(ELT L 363, 20.12.2006, lk 344)

ainult lisa punkt A.6

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ)
No 1137/2008
(ELT L 311, 21.11.2008, lk 1)

ainult lisa punkt 9.11

Nõukogu direktiiv 2013/22/EL
(ELT L 158, 10.6.2013, lk 356)

ainult lisa punkt A.4

Euroopa Parlamendi ja nõukogu
direktiiv (EL) 2018/645
(ELT L 112, 2.5.2018, lk 29)

ainult artikkel 1 ja lisa

Euroopa Parlamendi ja nõukogu
määrus (EU) 2019/1243
(ELT L 198, 25.7.2019, lk 241)

ainult lisa punkt IX.5

B osa

**Siseriiklikku õigusesse ülevõtmise tähtajad
(osutatud artiklis 14)**

Direktiiv	Ülevõtmise tähtaeg	Kohaldamise kuupäev
2003/59/EÜ	10. september 2006	10. september 2008 D1-, D1-+E-, D- ja D-+E-kategooriate juhtimiseks vajalik alusõpe 10. september 2009 C1-, C1-+E-, C- ja C-+E-kategooriate juhtimiseks vajalik alusõpe
(EL) 2018/645	23. mai 2020, välja arvatud artikli 1 punkt 6 23. mai 2021 artikli 1 punkt 6	

V LISA

VASTAVUSTABEL

Direktiiv 2003/59/EÜ	Käesolev direktiiv
Artikkel 1 kuni 7	Artikkel 1 kuni 7
Artikkel 8(1)	Artikkel 8(1)
Artikkel 8(2), esimene lõik, sissejuhatav lause ja punkt (a)	Article 8(2), esimene lõik
Artikkel 8(2), esimene lõik, punkt (b)	–
Artikkel 8(2), teine lõik	Artikkel 8(2), teine lõik
Artikkel 8(3), (4) ja (5)	Artikkel 8(3), (4) ja (5)
Artikkel 9 ja 10	Artikkel 9 ja 10
Artikkel 10a	Artikkel 11
Artikkel 11	Artikkel 12
Artikkel 11a	Artikkel 13
Artikkel 13	–
Artikkel 14	–
Artikkel 15	Artikkel 14
Artikkel 16	Artikkel 15
Artikkel 17	Artikkel 16
I lisa	I lisa
II lisa	II lisa
III lisa	III lisa
–	IV lisa
–	V lisa